

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport  
**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin  
**Band:** 40 (1983)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

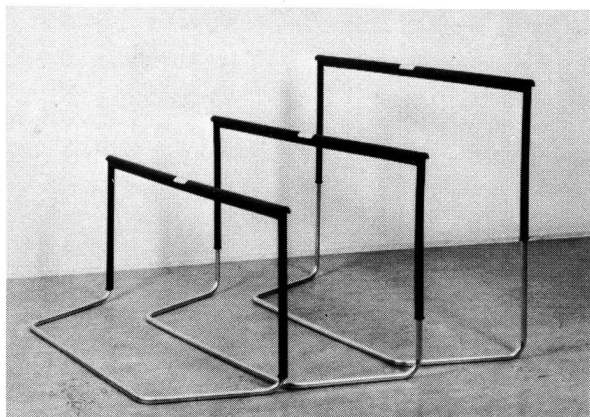
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Haies d'exercice

pour des heures d'entraînement riches et variées



- pour l'enseignement en halle et en plein air
- champ d'utilisation multiple
- demandez notre prospectus

**R. Bachmann**  
**Steineggstrasse, 8503 Hüttwilen**  
**Téléphone 054 92463**

# DUL-X<sup>®</sup> **Rapid Gel**

**Le défi vert  
 contre les bleus**

**DUL-X Rapid Gel contre**

- déchirures
- entorses
- claquage de muscles
- hématomes
- contusions

Tube de 120 ml Fr. 13.—  
 Pharmacies et drogueries

BIOKOSMA SA 9642 Ebnat-Kappel

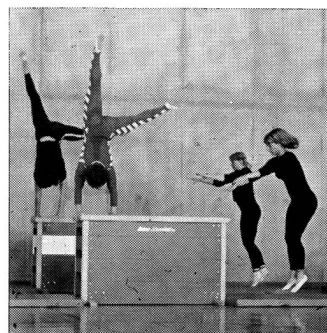


**Carite** dorlastan<sup>®</sup>  
 votre deuxième peau

Nous vous envoyons volontiers  
 des échantillons ainsi que notre  
 grand catalogue avec les tout  
 nouveaux justaucorps en  
 dorlastan, coton et Helanca.

# Carite

Vêtements de gymnastique SA  
 Hermolingenhalde 1, 6023 Rothenburg  
 Tél. 041 369981 et 533940



- Engins de gymnastique fixes dans les halles de gymnastique
- Engins de gymnastique mobiles
- Engins de jeux et de mains
- Engins de compétitions pour la gymnastique et l'artistique
- Engins de gymnastique pour l'athlétisme open-air
- Engins de jeux et de gymnastique pour enfants, utilisables pour terrain de jeux et jardin
- Engins de location

Fabrique d'engins de gymnastique,  
 de sport et de jeux

**Alder & Eisenhut AG**

Bureau: 8700 Küsnacht ZH  
 Téléphone 01/910 56 53  
 Usine: 9642 Ebnat-Kappel SG  
 Téléphone 074/3 24 24



# Cours de Gym-Jazz

Avancés: 29/30 octobre 1983  
 Avancés: 5/6 novembre 1983  
 Débutants: 19/20 novembre 1983  
 Lieu: Hôtel Fürigen (Bürgenstock)  
 près de Lucerne  
 Frais: Fr. 170.— par week-end y compris  
 3 repas et hôtel

Renseignements et inscriptions:  
 Anni Schlaepfer-Skovlund, dipl. monitrice de gymn. SBTG  
 Löwengraben 24, 6004 Lucerne  
 Tél. 041 533940

# Heuer

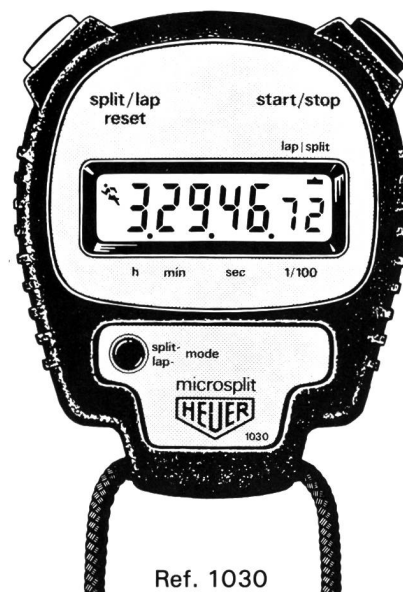
## Le temps de l'action

### Compteur omnisports



#### MICROSPLIT

Compteur 9 h. Mode de sélection split (temps intermédiaires cumulatifs), ou lap (temps au tour). Un triangle indique le mode choisi. Départ, arrêt et remise en marche par poussoir vert de droite. Split ou lap et remise à zéro par poussoir blanc de gauche. Mesure jusqu'à 9 h., 59 min. 59.99 sec. Poussoirs avec déclenchement de précision. Boîtier en matière synthétique noire avec cadran couleur argent. Précision du quartz  $\pm 0,0004\%$ . Durée de la pile 1,5 V supérieure à 2 ans.



Ref. 1030



Heuer. Leader mondial dans le domaine des compteurs.  
Spécialiste du chronographe et de la montre de plongée.  
Une qualité suisse sans concessions depuis 1860.  
Une garantie internationale honorée dans plus de 110 pays.



En vente chez tous les bons horlogers-bijoutiers.